

Al tanto de la inmigración

por Tomas W. Roach, abogado

NOTARIOS PUBLICOS #1

P#1. En los estados unidos, ¿Qué es un notario? ¿Un notario en los estados unidos es lo mismo como un abogado?

R#1. No. Son muy diferente. El nombre es lo mismo, pero las diferencias son muy grandes. Es lo mismo como futbol en Mexico y futbol en los estados unidos. Mismo nombre pero un deporte muy diferente. En Mexico, un notario es una persona, como un abogado, que tiene la licencia para ayudar a la gente con asuntos legales. Un abogado en los estados unidos y un notario en México son muy diferentes. En este país para llegar a ser un abogado, una persona tiene que completar la escuela preparatoria (4 años) la universidad (4 años más) y la escuela de derechos (3 años más). Un abogado en este país necesita, por lo menos, 7 años de la educación y entrenamiento después de la escuela preparatoria para llegar a ser abogado.

P#2 ¿Cuantos años de la educación o entrenamiento se necesita para llegar a ser un notario en los estados unidos?

R#2. Ninguno. Es posible que una persona en los estados unidos puede llegar a ser un notario y no tiene que tener ningún día de educación o entrenamiento. Por ejemplo, todas las personas en nuestra oficina son notarios. Las secretarias son notarias y la recepcionista es una notaria. Sólo hay tres requisitos para llegar a ser notario en los estados unidos:

- 1.) Tiene que tener 18 años de edad y
- 2.) Conseguir las firmas de tres ciudadanos de los estados unidos para decir que usted es una persona de buen carácter moral y
- 3.) Pagar \$140.00. Nada más.

P#3. Pero, he escuchado que en los estados unidos un notario y un abogado son igual. ¿Es verdad?

R#3. No es verdad. Los dos son muy diferente en este país.

P#4. ¿Y los notarios no tienen entrenamiento especial en los derechos?

R#4. Es verdad. Es posible calificar como notario en menos de dos semanas. Solo necesita la edad y las tres firmas, y \$140.00 dolares, nada más.

P#5. ¿Es buen idea ir con los notarios para hacer trabajo de inmigración?

R#5. Es un idea malo. Casi cada día yo tengo clientes que vienen en la oficina con casos que un notario ha hecho errores. Algunas veces el error tiene el resultado que la persona fue a la entrevista para la mica y estaba deportado por la migra. Tiene que tener cuidado de los notarios.

Tomás Roach es un abogado del bufete Roach & Petersen, LLP de Pasco, Washington, que practica la ley en asuntos de inmigración. Esta información no consiste en un consejo legal. Es posible que esta información no aplique a usted. Cada caso depende en todos los hechos particulares. Si usted tiene preguntas sobre las leyes de inmigración, para que aparezcan en esta columna, envíelas a:

Tomás Roach, 9221 Sandifur Pkwy, Suite C, Pasco, WA 99301, tel. (509) 547-7587, fax (509) 547-7745